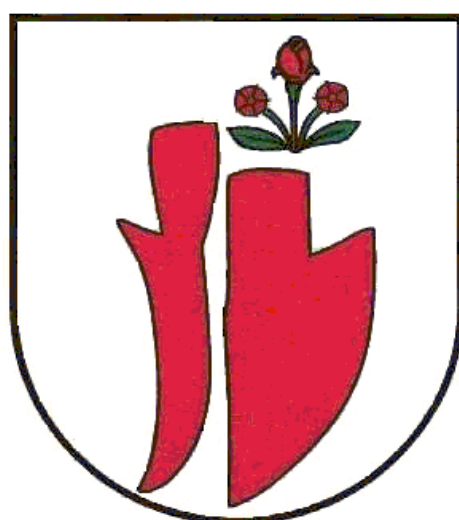


*Výročná správa obce Jovice
za rok 2013*



JOVICE

František Barci
starosta obce

OBSAH	str.
1. Základná charakteristika	3
1.1 Geografické údaje	3
1.2 Demografické údaje	3
1.3 Symboly obce	4
1.4 História obce	4
1.5 Pamiatky	4
1.6 Významné osobnosti obce	5
1.7 Výchova a vzdelávanie	5
1.8 Zdravotníctvo	5
1.9 Sociálne zabezpečenie	5
1.10 Kultúra	5
1.11 Hospodárstvo	6
1.12 Organizačná štruktúra obce	6
2. Rozpočet obce na rok 2013 a jeho plnenie	7
2.1 Plnenie príjmov za rok 2013	8-9
2.2 Čerpanie výdavkov za rok 2013	9-10
2.3 Plán rozpočtu na rok 2013 - 2015	10
3. Hospodárenie obce a rozdelenie výsledku hospodárenia za rok 2013	11
4. Bilancia aktív a pasív v eurách	11
4.1 Aktíva	11-12
4.2 Pasíva	12
5. Vývoj pohľadávok a záväzkov v eurách	12
5.1 Pohľadávky	12
5.2 Záväzky	13
6. Hospodársky výsledok	13
7. Ostatné dôležité informácie	14
7.1 Poskytnuté dotácie	14
7.2 Významné investičné akcie v roku 2013	14
7.3 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia	14-15

1. Základná charakteristika

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Združuje osoby, ktoré majú na jej území trvalý pobyt. Obec je právnickou osobou, ktorá samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

Identifikačné údaje:

Názov obce : Obec Jovice
Adresa: Obecný úrad Jovice, Hlavná 50, 049 45 Jovice
e-mail: obecjovice@kidrv.sk
Telefónne číslo: 058/7326529, 058/7327995
Faxové číslo: 058/7886530
IČO: 00596784
DIČ: 2020937534
Pracná forma : obec

Obec ako samostatný územný samosprávny a správny celok sa riadi zákonom č. 369/1990 Zb.o obecnom zriadení v znení neskorších doplnkov a ústavou Slovenskej republiky.

1.1 Geografické údaje

Obec Jovice sa nachádza v Rožňavskej kotline na nive Čremošnej, 6 km od Rožňavy, pod úpäťm Silickej planiny. Nadmorská výška v strede obce je 280 m, 275-675 m v chotári. Celková výmera katastrálneho územia je 10,07 hektárov.

Obec patrí do Rožňavského okresu a Košického kraja. Kataster obce Jovice hraničí:

- z juhozápadu s katastrálnym územím obce Brzotín
- zo severu s katastrálnym územím mesta Rožňava
- z východu s katastrálnym územím obce Krásnohorská Dlhá Lúka

1.2 Demografické údaje

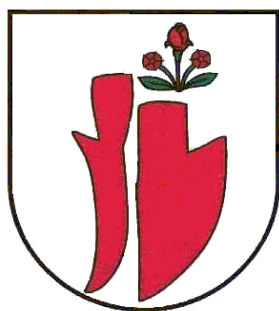
K 31.12.2013 mala obec Jovice 746 obyvateľov – stúpajúca tendencia.

Národnostná štruktúra : slovenská, maďarská a rómska

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského významu : 60% - rímskokatolícka, 30%
- evanjelický a reformovaný, 10% - iné

1.3 Symboly obce

Erb obce



Vlajka obce



Erb obce : v striebornom štíte červené hrotmi nadol smerujúce radlice čerieslo a lemeš, nad ním na zelenej listnatej stopke tri červené ruže, v strede prirodzený puk, po bokoch dve heraldické.

Vlajka obce : Vlajka obce pozostáva zo štyroch podĺžnych pruhov vo farbách červenej (1/6), Zelenej (1/6), červenej (1/6), a bielej (3/6).Vlajka má pomer strán 2:3 a ukončená je tromi cípmi, t.j. dvomi zástrihmi, siahajúcimi do tretiny jej listu.

1.4 História obce - Prvá písomná pamiatka o obci je datovaná rokom 1352 a pod dnešným menom sa objavuje od roku 1427. Usadlosť tu však existovala dávno predtým pod názvami Carulossy, alebo Pachapataka. V stredoveku patrila Krasnahorskému hradnému panstvu, neskôr v nej mali majetky Bebekovci. Obec bola dosídlená počas valaskej kolonizácie v 16 . storočí. Obyvateľstvo sa zaoberalo tradičným poľnohospodárstvom a pastierstvom, neskôr i baníctvom. . Prvými obyvateľmi lokality pri brehoch Čremošne boli Slovania a po všeobecnej migrácii v Európe maďarské rody, ktoré napokon v tejto oblasti prevládli. Je rodiskom Andreja Cházára – zakladateľa prvého ústavu pre hluchonemých v Uhorsku.

1.5 Pamiatky

Zvonica - z roku 1892 . Hranolová dvojvežatá stavba, ukončená ihlanovou strechou. Zvukové okná segmentovo zaklenuté, uzatvorené drevenými žalúziami. Nad vstupom zachované datovanie – 1892. Nachádzajú sa v nej dva zvony.

Nápis na veľkom zvone : 1888 – JÓLÉSZ KÖZSÉG HÍVEINEK ÖNTÖTTE SCHOLTZ ADOLF CSETNEKEN

Nápis na malom zvone: KĚSZÍTET AZ IOLÉSY KATHOLIKA ECCLESIA SZÁMÁRA 1801 LULEY TISZTELENDŐ ÚR DIRECTORSÁGA ALAT.

1.6 Významné osobnosti obce

Náš najslávnejší rodák András Cházár 1745-1816 pochádza zo šľachtického rodu Cházárovcov. Bol veľmi známym právnikom, úspešným advokátom. Zastával rôzne verejné funkcie v župách Gemera, Hontu, Liptova, Novohradu a Turne. Najviac sa však preslávil v celkom inej oblasti: bol duchovným zakladateľom prvej školy pre hluchonemé deti v Uhorsku. Spomínanú školu založili v roku 1802 v meste Vác. O jeho pestrej osobnosti svedčí aj to, že sa zaslúžil aj o rozšírenie pestovania zemiakov na Hornom Gemeri. V rodnom dome bola zariadená Pamätná izba /2007/. Na jeho česť v roku 2009 bola postavená aj socha .

1.7 Výchova a vzdelávanie

V súčasnosti sa v obci zabezpečujeme s prostredníctvom Materskej školy predškolské vzdelanie. Materská škola je s vyučovacím jazykom maďarským. V roku 2013 MŠ navštívilo 15 detí.

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať , že rozvoj vzdelávania sa bude orientovať na :

- oblasť technického vybavenia údržba materskej školy, dokončenie výstavby detského ihriska, vybavenie školy modernou didaktickou technikou a pomôckami
- oblasť vzdelávania využívanie moderných spôsobov výučby.

1.8 Zdravotníctvo

Zdravotnú starostlivosť v obci sa neposkytuje , obyvatelia navštevujú zdravotnícke zariadenie v meste Rožňava.

1.9 Sociálne zabezpečenie

Na sociálnom úseku obec zabezpečuje nevyhnutnú sociálnu starostlivosť pre svojich občanov. Prostredníctvom ÚPSVaR zabezpečuje pre nezamestnaných poberajúcich sociálne dávky, aktivačné práce. Časový rozvrh pracovníkov menších obecných služieb bol 12 hodín týždenne. Pracovníci sa počas celého roka snažili osvojiť si pracovné návyky, niektorým sa to darilo viac a niektorým menej. No napriek tomu dokázali aj oni napomôcť k zveľadeniu obce. Vykonávali pomocné práce udržiavali verejné priestranstvá, strihali kríky a stromy, kosili a hrabali zeleň, zabezpečovali vývoz bioodpadu, kosili na miestnom cintoríne. Na miestnych komunikáciách prevádzali údržbu rigolov. Čistili terén okolo miestneho potoka.

1.10 Kultúra

Spoločenský a kultúrny život v obci zabezpečuje obecný úrad a miestne organizácie . Obec prevádzkuje miestnu knižnicu a miestny rozhlas.

Aktívne pôsobia nasledujúce organizácie – ZO CSEMADOK Jovice - kultúra, Občianske združenie A. Cházára, Občianske združenie Carulossy, KST Dievčenská skala Jovice – turistika , športový klub TJ Mladosť Jovice – futbal.

Každoročne organizujeme deň obce Jovické leto, Večer dôchodcov, Mikuláš pre detí.

OZ A. Cházára každoročne organizuje túru na počesť A. Cházára.

V rámci združenie Carulossy pôsobia dve herecké skupiny s názvom Lurkó a Starí huncuti .

1.11 Hospodárstvo

V obci Jovice sa nachádzajú len malé prevádzky živnostníkov a to:

UNISTAV – Jozef Krajlik –

POLYSTAV – Ing. Silvester Gebe

AERCOLOR – Erik Albert – kompletne riešenie interierov

JOFA – Jozef Farkaš – údržba motorových vozidiel

OIGAZ – Jozef Olexák –

BFZ TRIO – pekáraň

ETL ABC – Edita Ibošová predajňa potravín

DOVAJ - predajňa potravín

Hostinec Slniečko – Zuzana Barciová – pohostinstvo

VOROGIPS - Robert Voda

EUROOKNÁ Alexander Havran

Nákladná doprava – Štefan Švantner

1.12 Organizačná štruktúra obce

Základnými volebnými orgánmi obce sú obecné zastupiteľstvo a starosta obce. Výkonným orgánom obce je obecný úrad.

Starostom obce Jovice je František Barci.

Obecné zastupiteľstvo je zastupiteľský orgán obce zložený zo 7 poslancov zvolených v priamych voľbách. Poslancami OZ Jovice sú:

- Ing. Tibor Zagiba - zástupca starostu
- Alica Albertová
- Martin Doboš
- Jozef Olexák
- Ján Sakal
- Marian Tomi
- Zoltán Zagiba

Obecné zastupiteľstvo sa v roku 2013 zišlo 7 krát a na zasadnutiach rokovalo o základných otázkach života obce.

Obecné zastupiteľstvo v obci Jovice si ako poradný orgán zriadilo komisie. Komisie obecného zastupiteľstva sú:

- Finančná komisia , predsedom je Ing. Tibor Zagiba
- Komisia pre šport a kultúru predsedom je Martin Doboš
- Komisia pre výstavbu , verejný poriadok a životné prostredie, predsedom je Zoltán Zagiba

Obecný úrad je výkonným orgánom obecného zastupiteľstva a starostu obce. Zabezpečuje organizačné a administratívne veci obecného zastupiteľstva a starostu. Prácu obecného úradu organizuje starosta obce. Zamestnanci obecného úradu:

- Ildikó Lukácsová – samostatná referentka - ekonómka
- Andrea Farkašová - dane, administratívna pracovníčka
- Ondrej Baláž – kontrolór obce
- Zuzana Podracká - upratovačka
- Margita Teleczká - riaditeľka MŠ
- Zuzana Vanyová - učiteľka MŠ
- Judita Albertová - školníčka a upratovačka MŠ
- Irena Csefová - vedúca školskej jedálne
- Alžbeta Šefčíková – kuchárka školskej jedálne

2. Rozpočet obce na rok 2013 a jeho plnenie

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2013. Obec v roku 2013 zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. **Rozpočet obce** na rok 2013 bol zostavený ako **vyrovnaný**. Bežný rozpočet bol zostavený ako **vyrovnaný** a kapitálový rozpočet ako **schodkový**.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2013.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 14.12.2012 uznesením č.36/2012

Rozpočet bol zmenený trikrát:

- prvá zmena schválená dňa 14.03.2013 uznesením č. 10/2013
- druhá zmena schválená dňa 12.09.2013 uznesením č. 22/2013
- tretia zmena schválená dňa 03.12.2013 uznesením č. 29/2013
-

Rozpočet obce k 31.12.2013 v eurách

	Rozpočet	Rozpočet po zmenách
Príjmy celkom	212 995	419 732
z toho :		
Bežné príjmy	166 515	211 083
Kapitálové príjmy	0	162 169
Finančné príjmy	46 480	46 480
.		
Výdavky celkom	212 995	419 732
z toho :		
Bežné výdavky	166 515	200 802
Kapitálové výdavky	46 480	47 980
Finančné výdavky	0	170 950
.		
Rozpočet obce		

2.1 Plnenie príjmov za rok 2013 v eurách

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
419 732	381 004,16	90,77 %

1) Bežné príjmy - daňové príjmy:

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
168 200	172 771,19	102,72 %

2) Bežné príjmy - nedaňové príjmy:

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
11 970	12 367,06	103,31%

3) Bežné príjmy - ostatné príjmy:

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
30 913	33 694,61	109%

Obec prijala nasledovné granty a transfery:

P.č.	Poskytovateľ	Suma v EUR	Účel
1.	ÚPSVaR	2 571,90	MoS
2.	Okresný úrad Rožňava	239,25	REGOB
3.	Okresný úrad Košice	778,72	Prenes.výkon stebníctvo, ŽP, CDPK
4.	Okresný úrad Košice	1 074,00	MŠ
5.	Okresný úrad Rožňava	1 008,37	Voľby VÚC
6.	ÚPSVaR Rožňava	954,00	Stravné pre deti v HN
7.	ÚPSVaR Rožňava	525,08	Dávky v HN
8.	ÚPSVaR Rožňava	182,60	Školské potreby pre deti v HN
9.	ÚPSVaR Rožňava	2 767,52	Prídavky na deti
10.	Ministerstvo financií SR	1 459,00	Školstvo zvýšenie mzdy 5%
11.	MDVaRV SR	331,15	Cestná infraštruktúra
12.	MPaRV SR	2 149,70	Dotácia 10% ČOV kanalizácia
13.	NFU Váti Budapest	19 653,32	Dotácia 85% ČOV kanalizácia

Granty a transfery boli účelovo viazané a boli použité v súlade s ich účelom. V rámci cezhraničného projektu HUSK sme získali dotáciu 85% z Váti vo výške 19 653,32 € a 10% z MPaRV SR vo výške 2 149,70 € na bežné výdavky v projekte výstavba spoločnej ČOV a kanalizácia.

4) Kapitálové príjmy:

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
162 169	162 171,30	100 %

V roku 2013 obec získala nasledovné granty a transfery :

P.č.	Poskytovateľ dotácie	Suma v EUR	Investičná akcia
1.	MPaRV SR Bratislava	17 070,57	Výstavba spoločnej ČOV a kanalizácia HUSK 10% spolu. financovanie
2.	NFU Váti Budapest	145 099,73	Výstavba spoločnej ČOV a kanalizácia HUSK 85% spolu financovanie

5) Príjmové finančné operácie:

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
46 480	0	-

Financie z rezervného fondu obec v roku 2013 nečerpala.

2.2 Čerpanie výdavkov za rok 2013 v eurách

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
419 732	353 678	84,26 %

1) Bežné výdavky:

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
200 802	180 115,87	89,70 %

v tom :

Funkčná klasifikácia	Rozpočet	Skutočnosť	% plnenia
Výdavky verejnej správy	78 383	71 782,63	91,58 %
Ekonomická oblasť	2 350	1 337,73	56,92 %
Ochrana životného prostredia	23 628	23 014,50	97,40 %
Bývanie a občianska vybavenosť	21 412	18 651,39	87,10 %
Rekreácia, kultúra a náboženstvo	22 547	17 855,64	79,19 %
Vzdelávanie - predškolská výchova	36 018	32 159,08	89,29 %
Vzdelávanie - školské stravovanie	14 906	13 653,22	91,59 %
Sociálne zabezpečenie	1 558	1 661,68	106,65 %
Spolu	200 802	180 115,87	

2) Kapitálové výdavky :

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
47 980	0	-

v tom :

Funkčná klasifikácia	rozpočet	skutočnosť	% plnenia
Výdavky verejnej správy	-	-	-
Ekonomická oblasť	-	-	-
Ochrana životného prostredia	46 480	-	-
Bývanie a občianska vybavenosť	1 500	-	-
Zdravotníctvo	-	-	-
Rekreácia, kultúra a náboženstvo	-	-	-
Vzdelávanie - predškolská výchova	-	-	-
Vzdelávanie - základné vzdelanie	-	-	-
Vzdelávanie - školské stravovanie	-	-	-
Sociálne zabezpečenie	-	-	-
Spolu	47 980	0	0

3) Výdavkové finančné operácie :

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
170 950	170 865,66	99,95 %

2.3 Plán rozpočtu na rok 2014

2.3.1 Príjmy celkom

	Skutočnosť k 31.12.2013	Plán na rok 2014
Príjmy celkom		
z toho :		
Bežné príjmy	218 832,86	172 900
Kapitálové príjmy	162 171,30	0
Finančné príjmy	0	0

2.3.2 Výdavky celkom

	Skutočnosť k 31.12.2013	Plán na rok 2014
Výdavky celkom		
z toho :		
Bežné výdavky	180 115,87	169 000

Kapitálové výdavky	0	3 900
Finančné výdavky	170 865,66	0

3. Hospodárenie obce a rozdelenie prebytku hospodárenia za rok 2013

	Rozpočet po zmenách 2013 v EUR	Skutočnosť k 31.12.2013 v EUR
Príjmy celkom	419 732	381 004,16
z toho :		
Bežné príjmy	211 083	218 832,86
Kapitálové príjmy	162 169	162 171,30
Finančné príjmy	46 480	0
.		
Výdavky celkom	419 732	350 981,53
z toho :		
Bežné výdavky	200 802	180 115,87
Kapitálové výdavky	47 980	0
Finančné výdavky	170 950	170 865,66
Hospodárenie obce za rok 2013		30 022,63

4. Bilancia aktív a pasív v eurách

4.1 A K T Í V A

Názov	Skutočnosť k 31.12. 2012	Skutočnosť k 31.12.2013
Majetok spolu	1 642 127,26	1 684 205,88
Neobežný majetok spolu	1 574 994,22	1 585 452,08
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	0	0
Dlhodobý hmotný majetok	1 453 054,16	1 463 512,02
Dlhodobý finančný majetok	121 940,06	121 940,06
Obežný majetok spolu	66 037,79	97 680,23
z toho :		
Zásoby	109,96	600,97
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0	0
Dlhodobé pohľadávky	0	0
Krátkodobé pohľadávky	8 457,53	9 696,77
Finančné účty	57 470,30	87 382,49
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0	0
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0	0

Časové rozlíšenie	1 095,25	1 073,57
-------------------	----------	----------

4.2 P A S Í V A

Názov	Skutočnosť k 31.12. 2012	Skutočnosť k 31.12.2013
Vlastné imanie a záväzky spolu	1 642 127,26	1 684 205,88
Vlastné imanie	529 501,60	605 801,79
z toho :		
Oceňovacie rozdiely	0	0
Fondy	0	0
Výsledok hospodárenia	529 501,60	605 801,79
Záväzky	188 196,25	18 739,69
z toho :		
Rezervy	4 591,55	5 895,94
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0	0
Dlhodobé záväzky	391,58	660,90
Krátkodobé záväzky	12 347,46	12 182,85
Bankové úvery a výpomoci	170 865,66	0
Časové rozlíšenie	924 429,41	1 059 664,40

5. Vývoj pohľadávok a záväzkov v eurách

a) Za účtovnú jednotku

5.1. Pohľadávky

Pohľadávky	Stav k 31.12 2012	Stav k 31.12 2013
Pohľadávky do lehoty splatnosti	-	-
Pohľadávky po lehote splatnosti	8 457,53	9 696,77

5.2 Záväzky

Záväzky	Stav k 31.12 2012	Stav k 31.12 2013
Záväzky do lehoty splatnosti	12 347,46	12 182,85
Záväzky po lehote splatnosti	-	-

6. Hospodársky výsledok v eurách

a) Za účtovnú jednotku

Názov	Skutočnosť k 31.12. 2012	Skutočnosť k 31.12.2013
Náklady	245 863,03	227 967,84
50 – Spotrebované nákupy	28 652,12	32 697,38

51 – Služby	63 370,06	43 190,91
52 – Osobné náklady	90 757,24	88 878,81
53 – Služby	294,24	953,94
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	5 457,43	6 954,32
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	39 537,53	47 638,02
56 – Finančné náklady	11 535,42	2 650,87
57 – Mimoriadne náklady	0	0
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	6 250	5 002,39
59 – Dane z príjmov	8,99	1,20
Výnosy	219 196,82	252 063,47
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	3 103,13	2 856,11
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	0	0
62 – Aktivácia	0	0
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	150 783,68	173 563,46
64 – Ostatné výnosy	9 070,51	9 605,02
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	6 047,05	4 673,98
66 – Finančné výnosy	48,07	6,74
67 – Mimoriadne výnosy	0	580,19
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	50 144,38	60 777,97
Hospodársky výsledok / + kladný HV, - záporný HV /	- 26 666,21	24 095,63

7. Ostatné dôležité informácie

7.1 Poskytnuté dotácie

V roku 2013 obec poskytla zo svojho rozpočtu dotácie v zmysle VZN č.3/2008 o poskytovaní dotácií z rozpočtu obce:

Prijímateľ dotácie	Účelové určenie dotácie	Suma poskytnutých prostriedkov v EUR
--------------------	-------------------------	--------------------------------------

TJ Mladost'	Okresné majstrovstvá vo futbale 2013	2 900,00
ZO Csemadok	Tvorba ochrana a prezentácia ľudových kultúrnych hodnôt	752,55
OZ A. Cházára		400,00
OZ Carulossy		400,00
KST Jovice	4 ročník Výstup na Dievčenskú skalú	164,64
Vác študent	Škola pre hluchonemých -najlepší študent roka	100,00

7.2 Významné investičné akcie v roku 2013

Najvýznamnejšie investičné akcie realizované v roku 2013:

V roku 2013 sme dokončili v cezhraničnom projekte „ Realizovanie čistenie odpadových vôd „ kód projektu HUSK/0901/2.1.1/0277. Kapitálové výdavky sme už nemali. K 31.12.2013 na základe monitorovacích správ nám boli deklarované oprávnené náklady z NFU Váti 85% **145 099,73 €** z MPaRV SR 10% **17 070,57 €**.

7.3 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

V účtovnej jednotke nenastali udalosti osobitného významu, po skončení účtovného obdobia, za ktoré sa vyhotovuje výročná správa t.j. rok 2013.

Vypracovala:
Ildikó Lukácsová



Predkladá
František Barci
starosta obce

Prílohy:

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky
- Výrok audítora k individuálnej účtovnej závierke